

Translating Simone de Beauvoir's *The Second Sex* for the 21st Century

Constance Borde & Sheila Malovany-Chevallier

2 campus talks



Simone de Beauvoir's groundbreaking book *Le Deuxième Sexe* (1949) is a wide-ranging, complex, interdisciplinary analysis of women and gender. Newly translated into English, and for the first time unabridged, *The Second Sex* is as important today as it was when it first appeared.

This February, the University of Houston and Rice University will host translators **Constance Borde** and **Sheila Malovany-Chevallier** on both campuses, to discuss the challenges of rendering Beauvoir's text into English and the relevance of her work to thinking about gender today.



University of Houston

Tuesday February 15, 2011

11:30 a.m.

Rockwell Pavilion, MD Anderson Library,
UH Main Campus

Sponsored by the Department of
Modern & Classical Languages and the
Women's, Gender & Sexuality Studies Program

Contact: Elizabeth Gregory, egregory@uh.edu

Rice University

Thursday February 17, 2011

4 p.m.

Rayzor Hall 123
6100 Main Street, Entrance 1

Sponsored by the Department of French
Studies and the Center for the Study of
Women, Gender, and Sexuality

Contact: Julie Fette, fette@rice.edu